

CONSOLIDATED ELECTION
ELECCIÓN CONSOLIDADA
Bloomingtondale 020-0192
DuPage County

April 1, 2025
1 De Abril, 2025

JUDGE'S INITIALS: _____

FOR COLLEGE TRUSTEE
TO SERVE A FULL 6 YEAR TERM
PARA ADMINISTRADOR DEL COLEGIO
PARA SERVIR UN PERIODO COMPLETO DE 6 AÑOS
(Vote for not more than TWO)
(Vote por no más de DOS)

☐ THOMAS TUMMINARO

☐ MARIA SINKULE

PROPOSITIONS
PROPUESTAS

BLOOMINGDALE TOWNSHIP
MUNICIPIO DE BLOOMINGDALE

PROPOSITION TO ASK VOTERS IF THE STATE OF ILLINOIS
SHOULD INCREASE TAXES BY ADDING A NEW TAX ON
SERVICES.

Should the State of Illinois increase taxes by adding a new tax
on Services?

PROPUESTA PARA PREGUNTARA LOS VOTANTES SI EL ESTADO
DE ILLINOIS DEBERIA AUMENTAR LOS IMPUESTOS AÑADIENDO
UN NUEVO IMPUESTO A LOS SERVICIOS.

¿Debería el Estado de Illinois aumentar los impuestos añadiendo un
nuevo impuesto a los Servicios?

☐ YES SÍ

☐ NO NO

ROSELLE FIRE PROTECTION DISTRICT
DISTRITO DE PROTECCIÓN CONTRA INCENDIOS DE ROSELLE

Proposition to Increase the Limiting Rate

Shall the limiting rate under the Property Tax Extension
Limitation Law for the Roselle Fire Protection District, DuPage
and Cook Counties, Illinois, be increased by an additional
amount equal to 0.200% above the limiting rate for levy year
2023 for the purpose of providing fire protection and
ambulance service and be equal to 0.681% of the equalized
assessed value of the taxable property therein for levy year
2025?

PROPUESTA PARA AUMENTAR LA TASA LÍMITE

¿Se debe aumentar la tasa límite en virtud de la Ley de limitación de
la prórroga del impuesto a la propiedad (*Property Tax Extension
Limitation Law*) para el Distrito de Protección contra el Fuego de
Roselle, los condados de DuPage y Cook, Illinois, en un monto
adicional equivalente al 0.200% sobre la tasa límite para el año
impositivo 2023 con el objetivo de proporcionar servicios de
protección contra el fuego y de ambulancia, y que sea equivalente al
0.681% del valor de tasación ajustado de la propiedad sujeta al
gravamen para el año impositivo 2025?

☐ YES SÍ

☐ NO NO

(1) The approximate amount of taxes extendable at the most recently
extended limiting rate is \$907,699, and the approximate amount of
taxes extendable if the proposition is approved is \$1,285,121.
(2) For the 2025 levy year the approximate amount of the additional
tax extendable against property containing a single family residence
and having a fair market value at the time of the referendum of
\$100,000 is estimated to be \$67.
(3) If the proposition is approved, the aggregate extension for 2025
will be determined by the limiting rate set forth in the proposition,
rather than the otherwise applicable limiting rate calculated under the
provisions of the Property Tax Extension Limitation Law (commonly
known as the Property Tax Cap Law).

(1) El monto aproximado de los impuestos prorrogados a la tasa límite de
prórroga más reciente es de \$907,699 y el monto de impuestos prorrogados
aproximado si se aprobase la propuesta será de \$1,285,121.
(2) Para el año impositivo 2025, se estima en \$67 el monto aproximado del
impuesto adicional prorrogable sobre una propiedad que sea residencia de una
única familia y cuyo valor justo de mercado al momento del referendo sea de
\$100,000.
(3) Si la propuesta se aprobase, la prórroga agregada para 2025 se determinará
por la tasa límite mencionada en la proposición, en vez de la otra tasa límite
aplicable que se calcula en virtud de las disposiciones de la Ley de limitación de
la prórroga del impuesto a la propiedad (conocida como la Ley del tope del
impuesto a la propiedad).

Read Both Sides of the Ballot / Leer ambos lados de la boleta